



Prot. Nr. 11.5 / 21.02 /

Bozen / Bolzano, 27.11.2018

Bearbeitet von / redatto da:
Maria Pia Nigro
Tel. 0471-412328
maria-pia.nigro@provincia.bz.it

Trasmissione mediante PEC:
Übermittlung mittels ZEP:

Sehr geehrte Firma
TISCHLEREI KEIM OhG des Karl Keim und
Maria Theresia
Am Moosfeld 33
39049 Pfitsch (BZ)

keim.ohg@secure-pec.it

Andrea Segà
p.c. /z.K. Rup / Verfahrensverantwortlicher u/e Amt 11.1 –
Direktor des Amtes für Hochbau West / Ufficio
11.1 – Direttore Ufficio edilizia ovest

Marina Albertoni
p.c. /z.K. Direttrice Reggente della Ripartizione 11 / und
geschäftsf. Direktorin der Abteilung 11

**Mitteilung nach GVD n. 50/2016, Artikel 76
Absatz 5, Buchstabe b) über den
Ausschluss von der Ausschreibung**

**Comunicazione dell'esclusione dalla gara ai
sensi dell'articolo 76, comma 5, lettera b) del
D.Lgs n.50/2016**

Betreff der Ausschreibung

Oggetto della gara

**Sterzing - Umbau und Erweiterung des
Schulzentrums in italienischer Sprache
Massmöbel**

**Vipiteno - Ristrutturazione ed ampliamento
del Polo Scolastico in lingua italiana Arredi su
misura**

**22.02.115.018.01.0
Tabaus Nr. / n. 30/2018
Einheitscode / Codice CUP: B33G10000480003
Code / Codice CIG: 76532448BC**

Gesamtbetrag der ausgeschriebenen Arbeiten
(einschließlich Kosten für Sicherheit):

Importo complessivo dei lavori in appalto
(compresi oneri per la sicurezza):

516.199,13 Euro

Kosten für die Durchführung der im
Sicherheitsplan vorgeschriebenen
Maßnahmen

Oneri per l'attuazione dei piani di sicurezza

2.884,45 Euro



Es wird mitgeteilt, dass die Firma TISCHLEREI KEIM OhG des Karl Keim und Maria Theresia gemäß Niederschriften Nr. 98 vom 20.11.2018 und Nr. 102 vom 27.11.2018 von der im Betreff genannten Ausschreibung ausgeschlossen wurde.

Der Auftraggeber übermittelt dem ausgeschlossenen Bieter, die beigelegten Niederschriften, zum Zwecke der Erfüllung der Pflichten nach G.V.D. Nr. 50/2016, Artikel 76, Absatz 5, Buchstabe b).

Gegen die Vergabeniederschriften und die verbundenen und darauf folgenden Maßnahmen betreffend die Abwicklung der Vergabe, kann vor dem zuständigen Verwaltungsgericht, Rekurs mit der Betreuung eines Rechtsanwaltes eingereicht werden. Der Termin für die Einlage des Rekurses ist 30 Tage ab Erhalt dieser Mitteilung, nach G.v.D Nr. 104/2010, Artikel 120, Absatz 2-bis und ff

Mit freundlichen Grüßen

DIE GESCHÄFTSFÜHRENDE
ABTEILUNGSDIREKTORIN
(digital unterzeichnet)

Si comunica, che giusti verbali n. 98 d.d. 20.11.2018 e n. 102 d.d. 27.11.2018 l'impresa TISCHLEREI KEIM SNC di Karl Keim e Maria Theresia è stata esclusa dalla gara di cui all' oggetto.

La Stazione appaltante trasmette all' offerente escluso, gli allegati verbali, ai fini dell'assolvimento degli oneri previsti dall'articolo 76 comma 5, lettera b) del D.Lgs. n. 50/2016.

Avverso i verbali di gara ed i provvedimenti connessi e consequenziali relativi allo svolgimento della gara è ammesso ricorso al TAR competente, con il patrocinio di un avvocato. Il termine per la proposizione del ricorso è di 30 giorni dal ricevimento della presente comunicazione, ai sensi dell'articolo 120, comma 2-bis e segg. del D.Lgs. n.104/2010

Cordiali saluti

LA DIRETTRICE DI RIPARTIZIONE REGGENTE
(firmato digitalmente)

Marina Albertoni